



## Battonya Város Önkormányzata

5830 Battonya, Fő u. 91.

Tel.: 06-68/456-069 Fax: 06-68/457-615

e-mail: [polgarmester.battonya@fabinet.hu](mailto:polgarmester.battonya@fabinet.hu)

Honlap: [www.battonya.hu](http://www.battonya.hu)

3/2018

### Jegyzőkönyv

**Készült:** A Battonyai Polgármesteri Hivatal hivatalos helyiségében a Pénzügyi Bizottság 2018. március 26. napján megtartott nyílt üléséről.

**Jelen vannak:**

Korobán Éva bizottsági elnök  
Komlódiné Vidiczki Magdolna bizottsági tag  
Dr. Hajnal Iván bizottsági tag  
Varga Ildikó bizottsági tag

**Jelenlévő meghívott:**

Varga István Tamás jegyző  
Dr. Czakó Anita aljegyző  
Borsodi János alpolgármester

**Korobán Éva** bizottsági elnök megállapítja, hogy az ülés határozatképes és megnyitja azt. Javasolja az alábbi napirend megtárgyalását.

#### **Napirend**

1. Battonya Város Önkormányzata közbeszerzési szabályzatának módosítása
2. Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési terve
3. Pályázat benyújtása rendkívüli önkormányzati költségvetési támogatásra
4. Battonyai „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetése
5. 2018. évi Országgyűlési választás költségvetése
6. Hrsz. 0555 ingatlanértékesítés
7. Gáspár Tamás kérelme

*A Pénzügyi Bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal egyetért a napirend megtárgyalásával.*

**Korobán Éva** bizottsági elnök felkéri Varga István Tamás jegyzőt a napirendi pontokhoz tartozó előterjesztések ismertetésére.

#### **1 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az önkormányzat közbeszerzési szabályzatának módosításáról szóló előterjesztést.

**Korobán Éva bizottsági elnök** megköszöni a részletes tájékoztatót. Javasolja a határozati javaslat elfogadását, a közbeszerzési terv módosítását. Szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **10/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a Battonya Város Önkormányzat Közbeszerzési Szabályzatának módosítását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **2 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési tervéről szóló előterjesztést.

**Korobán Éva bizottsági elnök** megköszöni a részletes tájékoztatót. Javasolja a közbeszerzési terv jóváhagyását és szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **11/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési tervének jóváhagyását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **3 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti rendkívüli költségvetési támogatásra benyújtani kívánt pályázatról szóló előterjesztést.

**Komlódiné Vidiczki Magdolna** bizottsági tag támogatja a pályázat benyújtását.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a pályázat benyújtását és szavazást rendel el.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

### **12/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy nyújtson be pályázatot a Magyarország 2018. évi központi költségvetéséről szóló 2017. évi C. törvény 3. melléklet I.7. pontja I.10. pontja szerinti a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati költségvetési támogatására.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **4 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti a Battonyai „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetéséről szóló előterjesztést. Elmondja, hogy a több évig sikeresen működő TÁMASZ Közalapítvány az önkormányzati földek eladásával nehéz helyzetbe került, próbáltuk neki új feladatot adni ami nem sikerült. A képviselő-testület döntött arról, hogy megpróbálja az alapítványnak a tulajdonjogát átadni valamely szervezetnek. Nem tudjuk olyan feladattal ellátni amely indokolná a közalapítvány működését, illetve ami lényeges, hogy ezeket a feladatokat más formában az önkormányzat ellátja.

Javasolt a közalapítvány megszüntetésének kezdeményezése.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a TÁMASZ Közalapítvány megszüntetésének kezdeményezését és szavazást rendel el.

### **13/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy kezdeményezze a „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetését a Gyulai Törvényszéknél.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **5 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az előterjesztést. Elmondja, hogy a Battonyai Helyi Választási Iroda a 2018. április 8-án megtartásra kerülő országgyűlési képviselő választás lebonyolításának normatíváiról, tételeiről, elszámolási és belső ellenőrzési rendjéről szóló 2/2018.(I.3.) IM rendelet alapján 1.571 eFt-ra jogosult, melyből 1.360 e Ft-ot személyi juttatások és a kapcsolódó járulékok kifizetésére, 211 eFt-ot pedig dologi kiadások kifizetésére lehet felhasználni. A kapott összeggel a Területi Választási Iroda felé jogcímenként el kell számolni.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a tájékoztató elfogadását, a 2018. évi országgyűlési képviselő választás költségvetésének elfogadását. Szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta.*

#### **14/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a 2018. április 08-i országgyűlési képviselő választás költségvetésének elfogadását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **6 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az előterjesztést. Elmondja, hogy önkormányzat tulajdonát képezi a Battonya külterület 0555. helyrajzi szám alatti szántó és kivett út megnevezésű ingatlan 6700/18064-ed része, 2,1488 ha terület. Az említett terület az elmúlt tíz évben bérbe volt adva, a bérleti jogviszony lejárt. Ugaroltatva volt, semmilyen művelés alatt nem állt. A föld nem a legjobb minőségű, illetve az önkormányzat saját művelésébe bevonni nem tudnánk. A kiküldött anyagban 3,5 millió forint/ha áron javasoltunk kikiáltási áron javasoltuk a terület értékesítését.

*A bizottság tagjai egyhangúan javasolják, hogy 3,7 millió Forint/ha áron kerüljön meghirdetésre a terület.*

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja 0555. helyrajzi szám alatti 2,1488 ha földterület eladásra történő meghirdetését 3,7 millió Forint/ha összegért.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **15/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy értékesítésre hirdesse meg a 0555. helyrajzi számú 2,1488 ha területű szántó és kivett út megnevezésű ingatlanrészt 3.700.000 Ft/ha áron.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **7 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti a Gáspár Tamás által benyújtott kérelemről készült előterjesztést. Elmondja, hogy Gáspár Tamás helyi vállalkozó jelezte a képviselő-testület felé, hogy talált egy új üzlethelyiséget ahol az éttermet tovább tudja működtetni. A költözésnek vannak egyébfeltételei az üzlethelyiség kialakításával kapcsolatban. Kérelmében hivatkozik az átalakítási időre, illetve arra, hogy arra hogy üzlet menetét folyamatosan tudja működtetni, a meglévő alkalmazottait ne kelljen elküldje. Kéri a képviselő-testületet, hogy

három hónapra hosszabbítsa meg a eredeti határidőt,tehát március 31. helyett, június 30-al kerüljön megszüntetésre, közös megegyezéssel. Javasoljuk, hogy ezt a három hónapos türelmi időt a képviselő-testület hagyja jóvá.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a bérleti szerződés hosszabbítását és szavazást rendel el.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*


**16/2018.(III.26.) PB. Határozat**

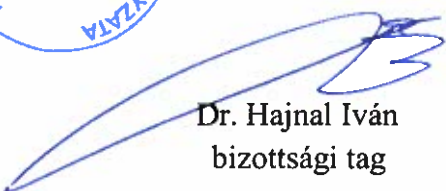
A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy Gáspár Tamás, Battonya, Ady Endre utca 133/2. sz. alatti egyéni vállalkozó kérelmének adjon helyt és az általa bérelt Battonya, Fő utca 93. szám alatti (hrs. 11.) 170,25 m2 egybenyitott üzlethelyiségre vonatkozó bérleti szerződés időtartamát változatlan feltételekkel 2018. június 30. napjáig hosszabbítsa meg.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök



  
Korobán Éva  
Bizottsági elnök

  
Dr. Hajnal Iván  
bizottsági tag





**Battonya Város Önkormányzata**

**5830 Battonya, Fő u. 91.**

**Tel.: 06-68/456-069 Fax: 06-68/457-615**

**e-mail: polgarmester.battonya@fabinet.hu**

**Honlap: www.battonya.hu**

...../2018

### JELENLÉTI ÍV

A Pénzügyi Bizottság 2018. március 26. napján megtartott üléséről

Korobán Éva bizottsági elnök

*Korobán Éva*

Dr. Hajnal Iván Béla

*Dr. Hajnal Iván Béla*

Komlódiné Vidiczki Magdolna

*Komlódiné Vidiczki Magdolna*

Ötvösné Oláh Szilvia

.....

Varga Ildikó

*Varga Ildikó*

Dr. Czakó Anita aljegyző

.....

Mákosné Rafai Annamária pénzügyi csoportvezető

.....

Borsodi János alpolgármester

*Borsodi János*

*Varga István*

.....

*Varga István*



**Battonya Város Önkormányzata**

**5830 Battonya, Fő u. 91.**

**Tel.: 06-68/456-069 Fax: 06-68/457-615**

**e-mail: [polgarmester.battonya@fabinet.hu](mailto:polgarmester.battonya@fabinet.hu)**

**Honlap: [www.battonya.hu](http://www.battonya.hu)**

---

3/2018

## **Jegyzőkönyv**

**Készült:** A Battonyai Polgármesteri Hivatal hivatalos helyiségében a Pénzügyi Bizottság 2018. március 26. napján megtartott nyílt üléséről.

**Jelen vannak:**

Korobán Éva bizottsági elnök  
Komlódiné Vidiczki Magdolna bizottsági tag  
Dr. Hajnal Iván bizottsági tag  
Varga Ildikó bizottsági tag

**Jelenlévő meghívott:**

Varga István Tamás jegyző  
Dr. Czakó Anita aljegyző  
Borsodi János alpolgármester

**Korobán Éva** bizottsági elnök megállapítja, hogy az ülés határozatképes és megnyitja azt. Javasolja az alábbi napirend megtárgyalását.

### **Napirend**

1. Battonya Város Önkormányzata közbeszerzési szabályzatának módosítása
2. Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési terve
3. Pályázat benyújtása rendkívüli önkormányzati költségvetési támogatásra
4. Battonyai „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetése
5. 2018. évi Országgyűlési választás költségvetése
6. Hrsz. 0555 ingatlanértékesítés
7. Gáspár Tamás kérelme

*A Pénzügyi Bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal egyetért a napirend megtárgyalásával.*

**Korobán Éva** bizottsági elnök felkéri Varga István Tamás jegyzőt a napirendi pontokhoz tartozó előterjesztések ismertetésére.

### **1 Napirend**



**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az önkormányzat közbeszerzési szabályzatának módosításáról szóló előterjesztést.

**Korobán Éva bizottsági elnök** megköszöni a részletes tájékoztatót. Javasolja a határozati javaslat elfogadását, a közbeszerzési terv módosítását. Szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **10/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a Battonya Város Önkormányzat Közbeszerzési Szabályzatának módosítását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **2 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési tervéről szóló előterjesztést.

**Korobán Éva bizottsági elnök** megköszöni a részletes tájékoztatót. Javasolja a közbeszerzési terv jóváhagyását és szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **11/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a Battonya Város Önkormányzata 2018. évi közbeszerzési tervének jóváhagyását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **3 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti rendkívüli költségvetési támogatásra benyújtani kívánt pályázatról szóló előterjesztést.

**Komlódiné Vidiczki Magdolna** bizottsági tag támogatja a pályázat benyújtását.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a pályázat benyújtását és szavazást rendel el.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

### **12/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy nyújtson be pályázatot a Magyarország 2018. évi központi költségvetéséről szóló 2017. évi C. törvény 3. melléklet I.7. pontja I.10. pontja szerinti a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati költségvetési támogatására.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **4 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti a Battonyai „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetéséről szóló előterjesztést. Elmondja, hogy a több évig sikeresen működő TÁMASZ Közalapítvány az önkormányzati földek eladásával nehéz helyzetbe került, próbáltuk neki új feladatot adni ami nem sikerült. A képviselő-testület döntött arról, hogy megpróbálja az alapítványnak a tulajdonjogát átadni valamely szervezetnek. Nem tudjuk olyan feladattal ellátni amely indokolná a közalapítvány működését, illetve ami lényeges, hogy ezeket a feladatokat más formában az önkormányzat ellátja. Javasolt a közalapítvány megszüntetésének kezdeményezése.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a TÁMASZ Közalapítvány megszüntetésének kezdeményezését és szavazást rendel el.

### **13/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy kezdeményezze a „TÁMASZ” Közalapítvány megszüntetését a Gyulai Törvényszéknél.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

### **5 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az előterjesztést. Elmondja, hogy a Battonyai Helyi Választási Iroda a 2018. április 8-án megtartásra kerülő országgyűlési képviselő választás lebonyolításának normatíváiról, tételeiről, elszámolási és belső ellenőrzési rendjéről szóló 2/2018.(I.3.) IM rendelet alapján 1.571 eFt-ra jogosult, melyből 1.360 e Ft-ot személyi juttatások és a kapcsolódó járulékok kifizetésére, 211 eFt-ot pedig dologi kiadások kifizetésére lehet felhasználni. A kapott összeggel a Területi Választási Iroda felé jogcímenként el kell számolni.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a tájékoztató elfogadását, a 2018. évi országgyűlési képviselő választás költségvetésének elfogadását. Szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta.*

#### **14/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek a 2018. április 08-i országgyűlési képviselő választás költségvetésének elfogadását.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **6 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti az előterjesztést. Elmondja, hogy önkormányzat tulajdonát képezi a Battonya külterület 0555. helyrajzi szám alatti szántó és kivett út megnevezésű ingatlan 6700/18064-ed része, 2,1488 ha terület. Az említett terület az elmúlt tíz évben bérbe volt adva, a bérleti jogviszony lejárt. Ugaroltatva volt, semmilyen művelés alatt nem állt. A föld nem a legjobb minőségű, illetve az önkormányzat saját művelésébe bevonni nem tudnánk. A kiküldött anyagban 3,5 millió forint/ha áron javasoltunk kikiáltási áron javasoltuk a terület értékesítését.

*A bizottság tagjai egyhangúan javasolják, hogy 3,7 millió Forint/ha áron kerüljön meghirdetésre a terület.*

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja 0555. helyrajzi szám alatti 2,1488 ha földterület eladásra történő meghirdetését 3,7 millió Forint/ha összegért.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

#### **15/2018.(III.26.) PB. Határozat**

A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy értékesítésre hirdesse meg a 0555. helyrajzi számú 2,1488 ha területű szántó és kivett út megnevezésű ingatlanrészt 3.700.000 Ft/ha áron.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök

#### **7 Napirend**

**Varga István Tamás** jegyző részletesen ismerteti a Gáspár Tamás által benyújtott kérelemről készült előterjesztést. Elmondja, hogy Gáspár Tamás helyi vállalkozó jelezte a képviselő-testület felé, hogy talált egy új üzlethelyiséget ahol az éttermet tovább tudja működtetni. A költözésnek vannak egyébfeltételei az üzlethelyiség kialakításával kapcsolatban. Kérelmében hivatkozik az átalakítási időre, illetve arra, hogy arra hogy üzlet menetét folyamatosan tudja működtetni, a meglévő alkalmazottait ne kelljen elküldje. Kéri a képviselő-testületet, hogy

három hónapra hosszabbítsa meg a eredeti határidőt, tehát március 31. helyett, június 30-  
al kerüljön megszüntetésre, közös megegyezéssel. Javasoljuk, hogy ezt a három hónapos türelmi  
időt a képviselő-testület hagyja jóvá.

**Korobán Éva** bizottsági elnök javasolja a bérleti szerződés hosszabbítását és szavazást rendel  
el.

*A bizottság jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:*

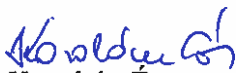
**16/2018.(III.26.) PB. Határozat**

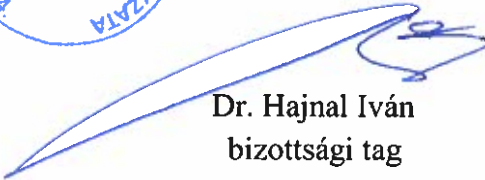
A Pénzügyi Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy Gáspár Tamás, Battonya, Ady  
Endre utca 133/2. sz. alatti egyéni vállalkozó kérelmének adjon helyt és az általa bérelt  
Battonya, Fő utca 93. szám alatti (hrsz. 11.) 170,25 m<sup>2</sup> egybenyitott üzlethelyiségre  
vonatkozó bérleti szerződés időtartamát változatlan feltételekkel 2018. június 30. napjáig  
hosszabbítsa meg.

Határidő: 2018. március 29.

Felelős: Korobán Éva bizottsági elnök



  
Korobán Éva  
Bizottsági elnök

  
Dr. Hajnal Iván  
bizottsági tag



Battonya Város Önkormányzata  
Képviselő-testületének  
Pénzügyi Bizottsága

---

**Meghívó**

Battonya Város Önkormányzat Képviselő-testületének Pénzügyi Bizottsága **2018. március 26.** napján **16:00** órakor ülést tart, melyre meghívom.

**Az ülés helyszíne:** Városháza emeleti tanácsterem

**Tárgy:** Képviselő-testületi ülés napirendjeinek megtárgyalása

Battonya, 2018. március 22.

Korobán Éva s.k.  
Bizottsági elnök

A kiadmány hitelével: Borovics Ádám



